

Les crédits

Mitchell
Murray
Nault
Nunziata
O'Reilly
Pagtakhan
Paré
Payne
Peters
Phinney
Pickard (Essex—Kent)
Plamondon
Proud
Richardson
Ringuette—Maltais
Rock
Scott (Fredericton—York—Sunbury)
Sheridan
Skoke
St. Denis
Stewart (Brant)
Telegdi
Tobin
Tremblay (Rosemont)
Valeri
Verran
Walker
Wells
Young

Murphy
Ménard
Nunez
O'Brien
Ouellet
Parrish
Patry
Peric
Peterson
Picard (Drummond)
Pillitteri
Pomerleau
Reed
Rideout
Robichaud
Rompkey
Serré
Simmons
Speller
Steckle
Szabo
Thalheimer
Torsney
Ur
Vancief
Volpe
Wappel
Whelan
Zed—176

CONTRE

Députés

Abbott
Althouse
Benoit
Breitkreuz (Yellowhead)
Bridgman
Cummins
Duncan
Forsyth
Gilmour
Hanger
Harper (Simcoe Centre)
Hayes
Hill (MacLeod)
Hoepfner
Johnston
Manning
Mayfield
McLaughlin
Mills (Red Deer)
Penson
Riis
Scott (Skeena)
Solberg
Speaker
Strahl
Thompson
White (Fraser Valley West)

Ablonczy
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)
Blaikie
Breitkreuz (Yorkton—Melville)
Chatters
de Jong
Epp
Frazier
Grubel
Hanrahan
Hart
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Jennings
Kerpan
Martin (Esquimalt—Juan de Fuca)
McClelland (Edmonton Southwest)
Meredith
Morrison
Ramsay
Ringma
Silye
Solomon
Stinson
Taylor
Wayne
Williams—54

DÉPUTÉS «PAIRÉS»

Allmand
Bergeron
Bernier (Mégantic—Compton—Stanstead)
Bouchard
Cauchon
Comuzzi
Debien
Fontana
Keyes
Martin (LaSalle—Émard)
Terrana

Bachand
Bernier (Gaspé)
Bertrand
Canuel
Chrétien (Frontenac)
Crête
Dumas
Irwin
Kraft Sloan
Mills (Broadview—Greenwood)
de Savoye

• (1800)

Le président suppléant (M. Kilger): Je déclare la motion adoptée.

* * *

[Français]

LOI SUR L'ORGANISATION DU GOUVERNEMENT
(ORGANISMES FÉDÉRAUX)

La Chambre reprend l'étude, interrompue le 9 février 1995, de la motion: Que le projet de loi C-65, Loi portant réorganisation et dissolution de certains organismes fédéraux, soit lu pour la deuxième fois et renvoyé à un comité.

Le président suppléant (M. Kilger): Conformément à l'ordre adopté le jeudi 9 février 1995, la Chambre procédera maintenant au vote par appel nominal différé à l'étape de la deuxième lecture du projet de loi C-65.

[Traduction]

M. Boudria: Monsieur le Président, je crois que vous constaterez qu'il y a consentement unanime pour que le résultat du vote précédent s'applique à la motion dont la Chambre est saisie, les députés des différents partis votant de la façon suivante: les libéraux pour, de même que le député de Beauce.

[Français]

M. Duceppe: Monsieur le Président, les députés du Bloc québécois s'opposent à cette motion.

M. Silye: Monsieur le Président, les députés réformistes voteront contre, à l'exception des députés qui souhaitent voter autrement.

[Traduction]

M. Solomon: Monsieur le Président, les députés du caucus du Nouveau Parti démocratique votent contre cette motion.

Mme Wayne: Monsieur le Président, je voterai contre.

(La motion, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 159)

POUR

Députés

Adams
Anderson
Assad
Augustine
Baker
Barnes
Bellemare
Bethel
Blondin—Andrew
Bonin
Brown (Oakville—Milton)
Bryden
Caccia
Campbell
Chamberlain
Clancy
Collenette
Copps
Culbert

Alcock
Arseneault
Assadourian
Axworthy (Winnipeg South Centre)
Bakopanos
Beaumier
Bernier (Beauce)
Bevilacqua
Bodnar
Boudria
Brushett
Bélair
Calder
Catterall
Chan
Cohen
Collins
Cowling
DeVillers